

STN	Komíny Skúšobné metódy pre komínové systémy Časť 1: Všeobecné skúšobné metódy	STN EN 13216-1 73 4213
------------	--	--

Chimneys - Test methods for system chimneys - Part 1: General test methods

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 09/19

Obsahuje: EN 13216-1:2019

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 13216-1 (73 4213) z januára 2005

129282

EUROPEAN STANDARD

EN 13216-1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2019

ICS 91.060.40

Supersedes EN 13216-1:2004

English Version

Chimneys - Test methods for system chimneys - Part 1: General test methods

Conduits de fumée - Méthodes d'essai pour les
systèmes de conduits de fumée - Partie 1 : Méthodes
d'essai générales

Abgasanlagen - Prüfverfahren für System-
Abgasanlagen - Teil 1: Allgemeine Prüfverfahren

This European Standard was approved by CEN on 12 November 2018.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN 13216-1:2019 (E)**Contents**

Page

European foreword	5
Introduction	6
1 Scope	7
2 Normative references	7
3 Terms and definitions	7
4 Test environment	10
4.1 Location of test assembly	10
4.2 Conditions of the test environment.....	13
4.3 Measurement of ambient air temperature and atmospheric pressure	13
4.4 Accuracy of measurement.....	13
5 Performance tests for system chimneys	13
5.1 General.....	13
5.2 Abrasion resistance test	13
5.2.1 Test apparatus.....	13
5.2.2 Test sample	14
5.2.3 Measuring parameters.....	17
5.2.4 Test procedure	17
5.2.5 Test results	17
5.3 Test of the relative movement of the flue liner in multi-wall system chimneys	17
5.3.1 Test apparatus.....	17
5.3.2 Test sample	17
5.3.3 Measuring parameters.....	17
5.3.4 Test procedure	17
5.3.5 Test results	17
5.4 Gas tightness test.....	18
5.4.1 Test apparatus.....	18
5.4.2 Test sample	18
5.4.3 Measuring parameters.....	20
5.4.4 Test procedure	20
5.4.5 Test results	20
5.5 Condensate penetration test (liquid phase).....	20
5.5.1 Test apparatus.....	20
5.5.2 Test sample	22
5.5.3 Measuring parameters.....	22
5.5.4 Test procedure	22
5.5.5 Test results	22
5.6 Condensate resistance test (vapour phase)	23
5.6.1 Test apparatus.....	23
5.6.2 Test sample	23
5.6.3 Measuring parameters.....	25
5.6.4 Test procedure	26
5.6.5 Test results	27
5.7 Thermal performance test.....	27
5.7.1 General.....	27
5.7.2 Test assembly	28

5.7.3	Test procedure	38
5.7.4	Test results.....	40
5.8	Thermal resistance test.....	40
5.8.1	Test apparatus	40
5.8.2	Test sample	42
5.8.3	Measuring parameters.....	42
5.8.4	Test procedure	42
5.8.5	Test results.....	44
5.9	Terminal flow resistance for terminal Type I, II and III	44
5.9.1	General	44
5.9.2	Test apparatus	44
5.9.3	Test sample	44
5.9.4	Measurement parameters	45
5.9.5	Test condition	45
5.9.6	Test procedure	45
5.9.7	Test result.....	45
5.9.8	Flow resistance in the flue duct for terminals Type I, II and III	48
5.9.9	Flow resistance in the air duct for terminals Type III	48
5.10	Aerodynamic behaviour of terminal under wind conditions	49
5.10.1	For terminal Type II, test method for wind velocity pressure	49
5.10.2	For a terminal Type III, test method for wind velocity pressure	51
5.10.3	For terminal Type III, test method for recirculation	53
5.11	Flow resistance of the test chimney, of fittings or liners.....	55
5.11.1	Test apparatus	55
5.11.2	Test sample	56
5.11.3	Measuring parameter.....	57
5.11.4	Test procedure	57
5.11.5	Test results.....	58
5.12	Rainwater resistance of chimney sections	59
5.12.1	Test apparatus	59
5.12.2	Test sample	60
5.12.3	Measuring parameters.....	60
5.12.4	Test procedure	60
5.12.5	Test results.....	60
5.13	Freeze-thaw resistance.....	60
5.13.1	Apparatus	60
5.13.2	Test samples	61
5.13.3	Test procedure	61
5.13.4	Test result.....	63
5.14	Rainwater ingress for terminals	63
5.14.1	General	63
5.14.2	For terminal Type Ib, II and III, test method without wind	64
5.14.3	For terminal Type Ib, II and III, test method with wind.....	66
5.15	Icing behaviour, test method for terminal Type II and III	69
5.15.1	Test apparatus	69
5.15.2	Test sample	69
5.15.3	Measuring parameters.....	69
5.15.4	Test condition	69
5.15.5	Test procedure	70
5.15.6	Test result.....	71
Annex A (informative) Recommended test sequence		72
Annex B (normative) Basic test structure.....		73

EN 13216-1:2019 (E)

Annex C (normative) Method of measuring the hot gas temperature	75
Annex D (informative) Example of a test report.....	77
Annex E (informative) Terminals.....	79
E.1 Characterization of a terminal	79
E.1.1 Types of terminals	79
E.1.1.1 Type I.....	79
E.1.1.2 Type II.....	79
E.1.1.3 Type III.....	79
E.1.2 Wind direction characteristics.....	79
E.2 Requirements	80
E.2.1 General.....	80
E.2.2 Flow resistance of terminals Type I, II and III	80
E.2.3 Aerodynamic properties of terminals Type II and III	80
E.2.3.1 Terminal Type II.....	80
E.2.3.2 Terminal Type III	80
E.2.4 Rain water ingress	81
E.2.5 Icing behaviour	81
Annex F (informative) Type of test structure	82

European foreword

This document (EN 13216-1:2019) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 166 “Chimneys”, the secretariat of which is held by ASI.

This document shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by month year of October 2019, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document will supersede EN 13216:2004.

System chimneys type tested prior to this revision need not be retested, if historical data covers the intended configuration for the relevant test.

In comparison to the previous edition the following changes were made:

- a) clarification of the scope;
- b) revision of terms and definitions;
- c) revision of the thermal test assembly and test structure to include options for alternative building insulation levels;
- d) revision of the test procedure;
- e) incorporation of terminals;
- f) incorporation of test for freeze–thaw resistance;
- g) incorporation of testing of concentric balanced flue systems;
- h) editorial changes.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

EN 13216-1:2019 (E)**Introduction**

CEN/TC 166 intends to publish the test methods for system chimneys as separate parts of a series of standards.

The first part of the series of EN 13216 includes material-independent test methods for system chimneys.

Further parts of the multi-part standard include material-specific test methods, each material used for the inner wall being decisive. The material-specific test methods are based on the general material-independent test methods. Considering the various characteristics, the material tests can be carried out on deviating specimens or can include other test procedures that however have correlation to those given in this document.

It is intended to prepare further parts if further material-specific standards are published.

1 Scope

This document specifies material-independent general test methods for all system chimneys. It can be used for all flue gas carrying products.

NOTE The thermal performance tests for the determination of the distance to combustible material for accessories (draught regulators, access components, etc.) are included in different standards of CEN/TC 166.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 1443, *Chimneys - General requirements*

EN 10088-1, *Stainless steels - Part 1: List of stainless steels*

EN 13384-1:2015, *Chimneys - Thermal and fluid dynamic calculation methods - Part 1: Chimneys serving one heating appliance*

EN 60529, *Degrees of protection provided by enclosures (IP Code) (IEC 60529)*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN